

**立法會**  
***Legislative Council***

LC Paper No. CB(1)990/2025

Ref : CB(1)/M/MM

Tel : 3919 3206

Date : 5 June 2025

From : Clerk to the Legislative Council

To : All Members of the Legislative Council

---

**Council meeting of 11 June 2025**

**Amendment to Hon Sunny TAN's motion on  
“Stimulating the vigorous development of Hong Kong's  
small and medium enterprises with new quality productive forces  
and actively dovetailing with the country's  
high-quality ‘going global’ strategy”**

The President has given permission for Hon Erik YIM to move an amendment to Hon Sunny TAN's motion. The terms of the original motion and the marked-up version of the amendment (LC Paper No. CB(1)990/2025(01)) are **attached** for Members' information.

2. The President will order a joint debate on the above motion and the amendment. I set out below the relevant proceedings in which the President will:

- (a) call upon the motion mover to speak and move the motion;
- (b) propose the question on the motion;
- (c) call upon the Member who wishes to move an amendment to the motion to speak, but no amendment is to be moved at this stage;
- (d) call upon the public officer(s) to speak;
- (e) invite other Members to speak;

- (f) call upon the motion mover to speak on the amendment;
- (g) call upon the public officer(s) to speak again;
- (h) invite the amendment mover to move his amendment and forthwith propose and put to vote the question on the amendment; and
- (i) call upon the motion mover to reply, and then put to vote the question on the motion, or the motion as amended, as the case may be.

3. Members are reminded that in accordance with Appendix IIIA to the House Rules, the **maximum duration of this joint debate (including voting) is four hours**. The motion mover will have a total of 10 minutes to make introductory speech and reply (paragraph 2(a) and (i) above refers), and another five minutes to speak on the amendment(s) (paragraph 2(f) above refers). The mover(s) of the amendment(s) and other Members may each speak once up to a maximum of five minutes.

(Jessica CHAN)  
for Clerk to the Legislative Council

Encl.

(Translation)

**Motion debate on**  
**“Stimulating the vigorous development of Hong Kong’s**  
**small and medium enterprises with new quality productive forces and**  
**actively dovetailing with the country’s high-quality ‘going global’ strategy”**

**1. Hon Sunny TAN’s original motion**

That small and medium enterprises (‘SMEs’) are an important pillar and cornerstone of Hong Kong’s economy, and promoting their vigorous development is key to driving economic development; there are more than 50 million SMEs in the Mainland with strong foundations and potential for development, many of which have considerable demand for ‘internationalization’ and ‘high-quality going global’; in this connection, this Council urges the SAR Government to further deepen the implementation of the national strategy of developing ‘new quality productive forces’ to stimulate Hong Kong’s SMEs to integrate innovation and technology in undergoing upgrading and transformation, and continuously enhance their international competitiveness; make better use of Hong Kong’s unique advantages of having a ‘high degree of internationalization’ and being a ‘super value-adder’ to continuously strengthen the capabilities of professional services and producer service industries such as innovation and technology, finance, legal services, standard certification and supply chain management, and take the initiative to deepen collaboration and interface with relevant Mainland government agencies, trade organizations and industries to attract more Mainland enterprises (especially SMEs) to establish a presence in Hong Kong; and enable Hong Kong to play a bridging role, assisting both Hong Kong and Mainland enterprises, brands, technologies and services to ‘go global together’, thereby injecting vitality into the development of Hong Kong’s SMEs, continuously enhancing Hong Kong’s economic development momentum and creating new growth areas, and assisting our country in standing out in the new global development pattern and situation amidst profound changes unseen in a century.

**2. Motion as amended by Hon Erik YIM**

That small and medium enterprises (‘SMEs’) are an important pillar and cornerstone of Hong Kong’s economy, and promoting their vigorous development is key to driving economic development; there are more than 50 million SMEs in the Mainland with strong foundations and potential for development, many of which have considerable demand for ‘internationalization’ and ‘high-quality going global’; in this connection, this Council urges the SAR Government to further deepen the implementation of the national strategy of

developing ‘new quality productive forces’ to stimulate Hong Kong’s SMEs to integrate innovation and technology in undergoing upgrading and transformation, and continuously enhance their international competitiveness; make better use of Hong Kong’s unique advantages of having a ‘high degree of internationalization’ and being a ‘super value-adder’ to continuously strengthen the capabilities of professional services and producer service industries such as innovation and technology, finance, legal services, standard certification and supply chain management, and take the initiative to deepen collaboration and interface with relevant Mainland government agencies, trade organizations and industries to attract more Mainland enterprises (especially SMEs) to establish a presence in Hong Kong; ***actively participate in the development strategy of mutual promotion of domestic and international dual circulation, and encourage and facilitate Hong Kong’s SMEs to expand into the Mainland market and integrate into the development of the Guangdong-Hong Kong-Macao Greater Bay Area;*** and enable Hong Kong to play a bridging role, assisting both Hong Kong and Mainland enterprises, brands, technologies and services to ‘go global together’, thereby injecting vitality into the development of Hong Kong’s SMEs, continuously enhancing Hong Kong’s economic development momentum and creating new growth areas, and assisting our country in standing out in the new global development pattern and situation amidst profound changes unseen in a century.

Note: Hon Erik YIM’s amendment is marked in ***bold and italic type***.